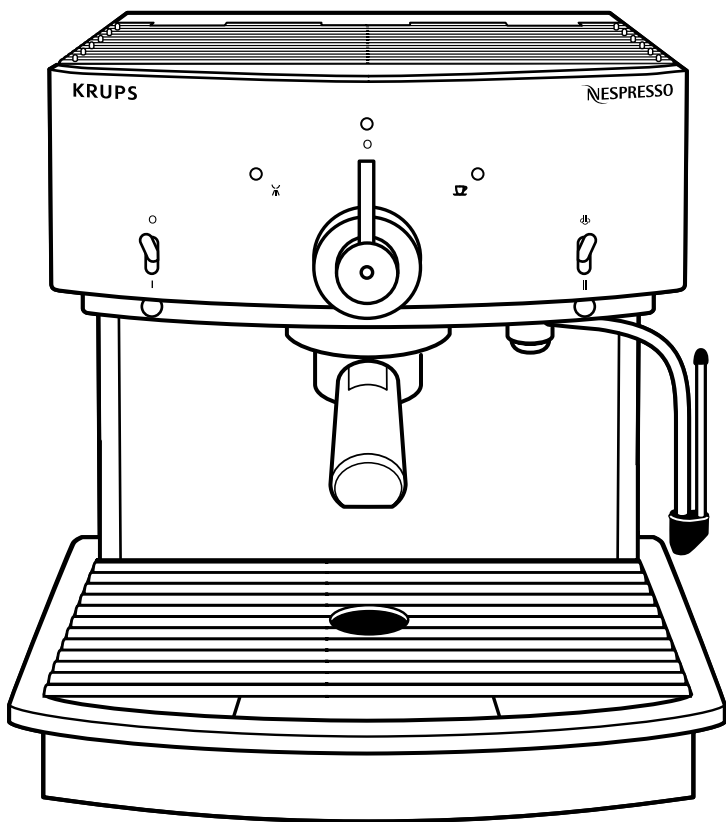
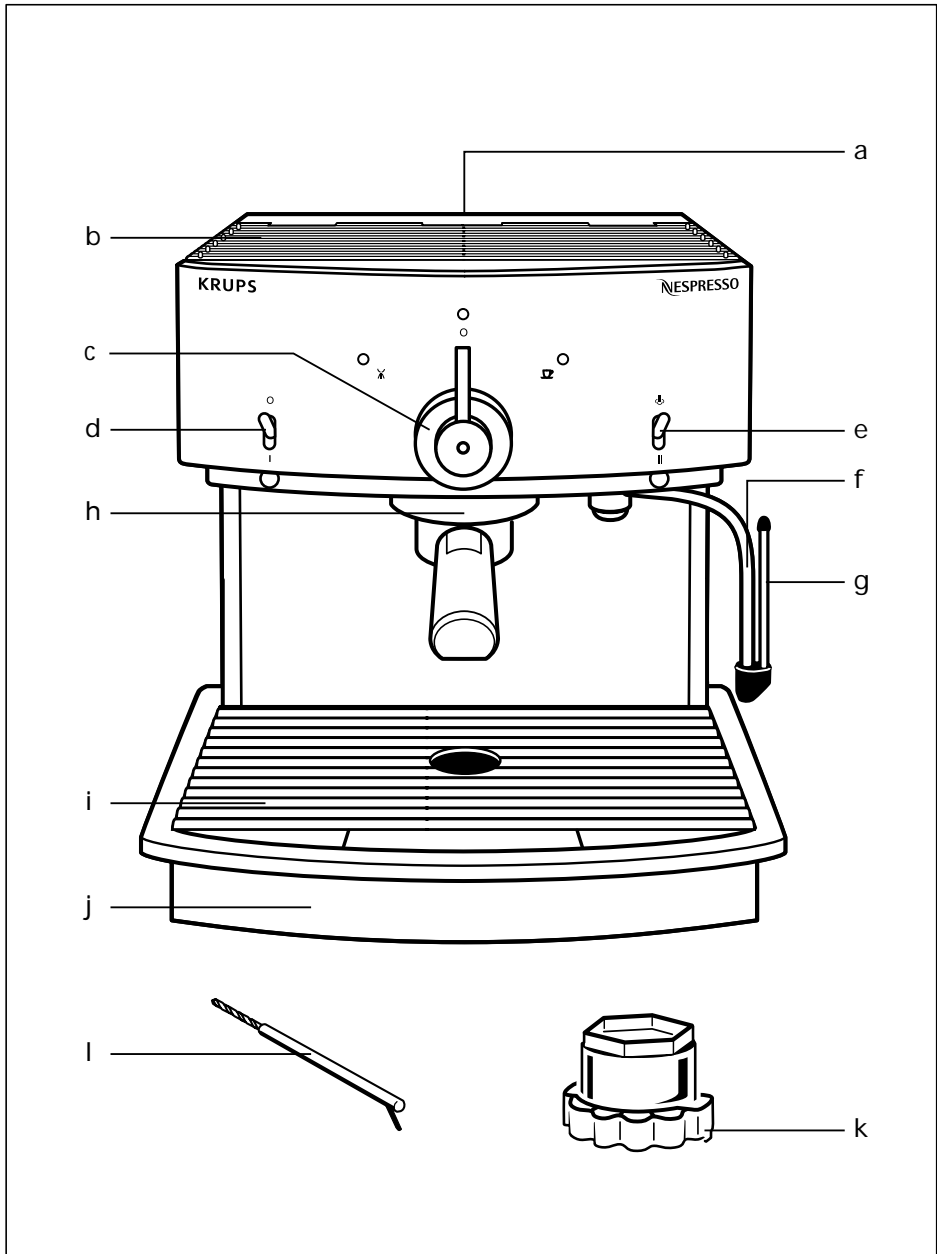
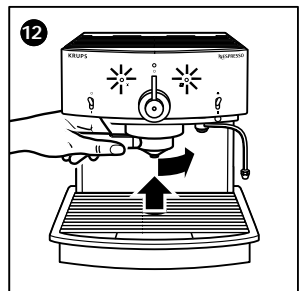
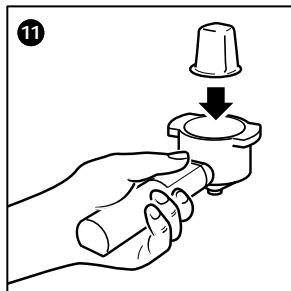
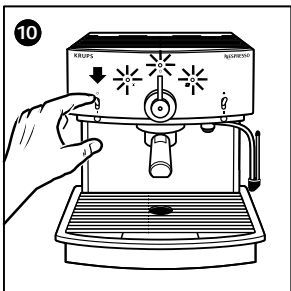
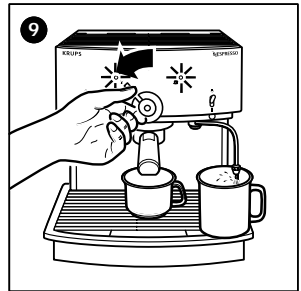
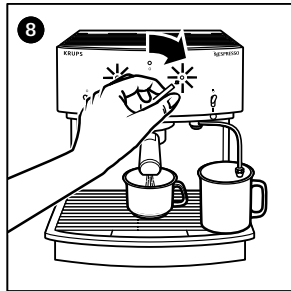
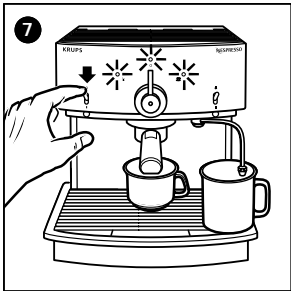
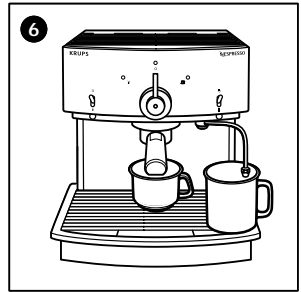
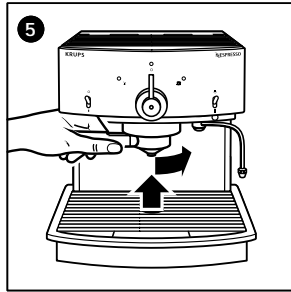
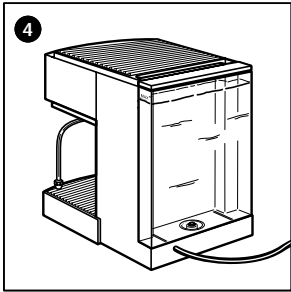
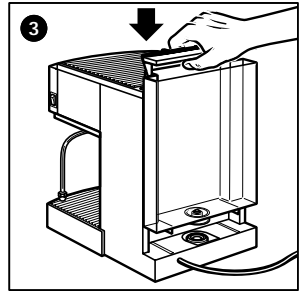
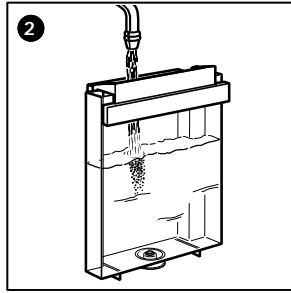
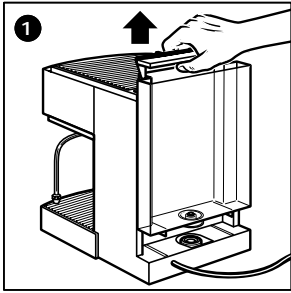
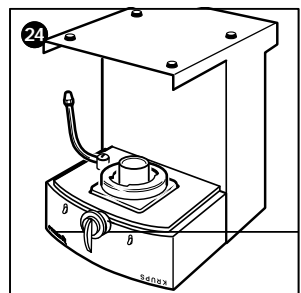
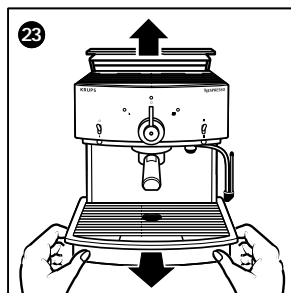
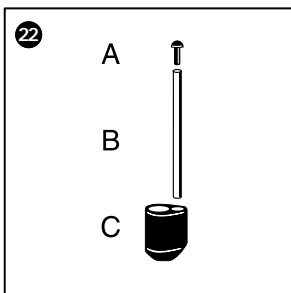
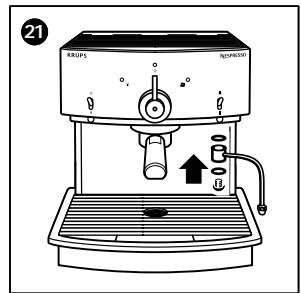
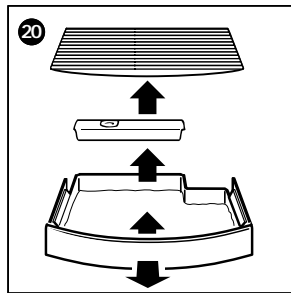
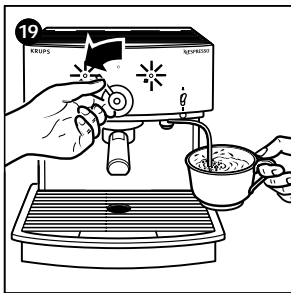
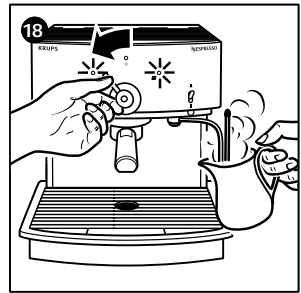
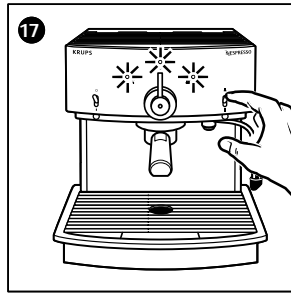
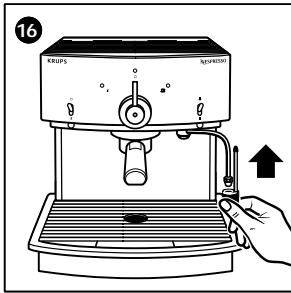
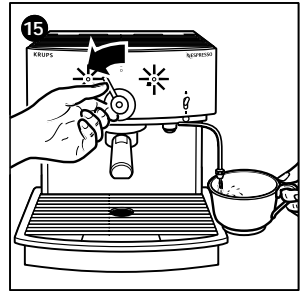
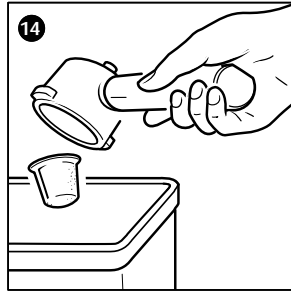
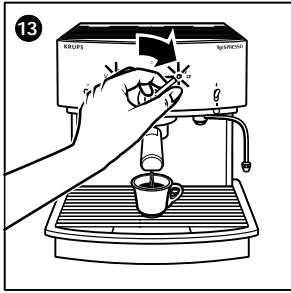


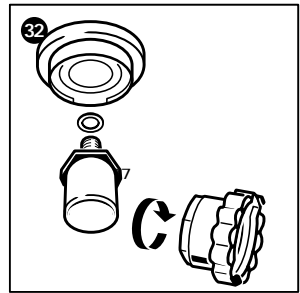
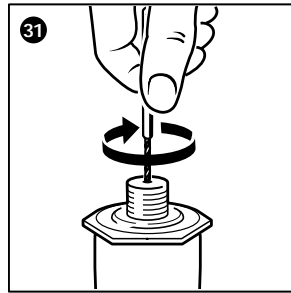
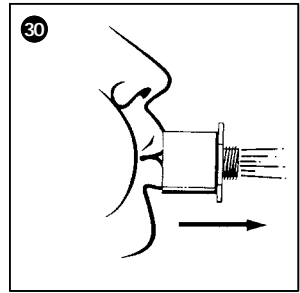
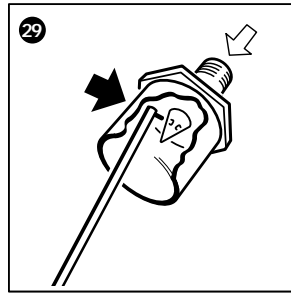
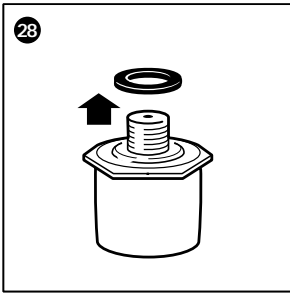
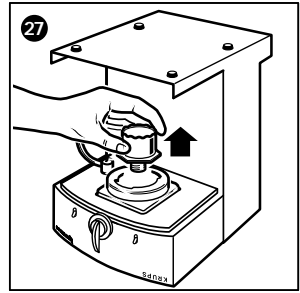
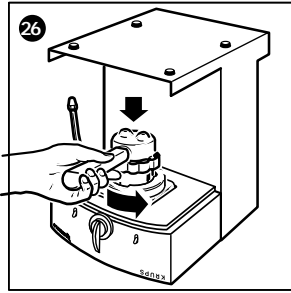
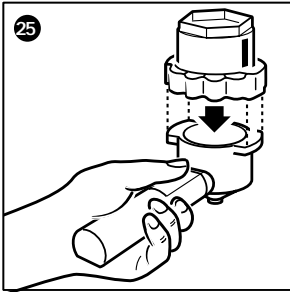
KRUPS











KRUPS

Nespresso

Art. 896

Deutsch	8
English	13
Français	18
Nederlands	23
Español	28
Italiano	33

Produktbeschreibung

- a Herausnehmbarer Wasserbehälter
- b Warmhaltefläche für Tassen
- c Funktionsschalter
- d EIN/AUS-Schalter
- e Umschalter für Heißwasser oder Dampf
- f Schwenkbare Dampf- und Heißwasserdüse
- g Aufschäumhilfe
- h Kapselhalter
- i Abstellgitter
- j Auffangschale
- k Kapselkäfigschlüssel
- l Düsenreiniger

Wichtige Sicherheitshinweise



- Vor Gebrauch die Gebrauchsanweisung sorgfältig durchlesen.
- Gerät nur an eine Schutzleitersteckdose anschließen. Die auf dem Typenschild des Gerätes angegebene Netzspannung muß mit der Ihres Stromnetzes übereinstimmen.
- Gerät nicht auf heißen Oberflächen (z. B. Herdplatten) oder in der Nähe von offenen Gasflammen abstellen oder benutzen.
- Gerät nur in Betrieb nehmen, wenn der Wasserbehälter gefüllt ist.
- Den Kapselhalter nicht während des Durchlaufs entnehmen, da das Gerät unter Druck steht.
- Gerät nicht betreiben, wenn die Auffangschale mit Abstellgitter nicht richtig eingeschoben ist.
- Bei Störungen während des Brühvorgangs und vor jeder Reinigung muß der Netzstecker gezogen werden.
- Den Stecker nicht an der Leitung aus der Steckdose ziehen.
- Das Kabel nicht über Ecken und Kanten legen oder hängen.

- Vermeiden Sie, daß das Kabel oder Sie selbst heiße Geräteteile berühren (Kapselhalter, Dampfdüse, Warmhaltefläche).
- Gerät nie ins Wasser tauchen.
- Gerät von Kindern fernhalten. Kabel nicht herunterhängen lassen.
- Das Gerät nicht in Betrieb nehmen, wenn das Kabel oder das Gerät beschädigt ist.
- Das Gerät darf nicht geöffnet werden. Im Schadensfall an den KRUPS-Kundendienst senden.
- Wenn das Kabel oder andere Teile des Gerätes beschädigt sind, dürfen sie nur vom KRUPS-Kundendienst ausgetauscht werden, da hierzu Spezialwerkzeug notwendig ist.
- Entkalkungshinweise beachten.
- Stellen Sie sicher, daß der Kapselhalter korrekt eingesetzt ist, bevor Sie den Kaffee durchlaufen lassen und stellen Sie den Funktionsschalter auf Pos. «☉», bevor Sie den Kapselhalter entfernen.

Zubehör

Für ein optimales Kaffee-Ergebnis ist dieses Gerät mit einem umfangreichen Zubehör ausgestattet.

- 4 Tassen
- 4 x 10 Nespresso-Kapseln
- 1 Kapselkäfigschlüssel
- 1 Düsenreiniger

Für weitere Informationen betreffend Kaffeesorten oder zur Nachbestellung von Kaffee kapseln wenden Sie sich bitte an Ihren Nespresso-Club.

Gerät vorbereiten

- Die Abdeckung des Wasserbehälters hochziehen und den Wasserbehälter entnehmen **(1)**. Wasserbehälter mit frischem Wasser füllen **(2)**.

Max. Fassungsvermögen 1,8 l = ca. 26 Espressotassen.

- Wasserbehälter wieder einsetzen und fest

andrücken, damit sich das Bodenventil öffnet. Abdeckung herunterdrücken **(3)** **(4)**.

Um ein gutes Kaffee-Ergebnis zu erlangen, sollten Sie folgende Punkte beachten:

- Nach jedem Gebrauch den Wasserbehälter entleeren.
- Wechseln Sie das Wasser täglich.
- Verwenden Sie kein Mineralwasser oder destilliertes Wasser.
- Reinigen Sie den Wasserbehälter mindestens einmal pro Woche.

Vor dem ersten Gebrauch

- Netzstecker einstecken.
- Vor Erstgebrauch mit 1 bis 2 Wasserbehälterfüllungen das Heizsystem durchspülen (ohne Kapsel).
- Den leeren Kapselhalter in den Haltering einsetzen. Beim Einsetzen des Kapselhalters muß der Griff ca. 90° nach links zeigen **(5)**.

Festgezogen mit einer Kapsel zeigt der Griff nach vorne oder etwas nach links.

- Je ein möglichst großes Gefäß unter den Kapselhalter und die ausschwenkbare Dampf-/Heißwasserdüse stellen. Versichern Sie sich, daß der Funktionsschalter auf der Position «☐» steht **(6)**.
- EIN/AUS-Schalter einschalten **(7)**. Die Thermostat-Kontrolleuchte (gelb) leuchtet auf.
- Sobald die gelbe Thermostat-Kontrolleuchte erlischt (Maschine ist aufgeheizt), den Umschalter auf Position «■» stellen. Die Hälfte der Wasserbehälterfüllung durch den leeren Kapselhalter fließen lassen, indem Sie den Funktionsschalter auf Pos. «☒» drehen **(8)**. Dann den Funktionsschalter auf Pos. «☒» drehen. Somit wird mit dem restlichen Wasser die Dampf-/Heißwasserdüse gut durchgespült **(9)**.

Espresso zubereiten

- Wasserbehälter mit Frischwasser füllen.
- Zum Vorwärmen den Kapselhalter an der Maschine eingesetzt lassen (ohne Kapsel).

- Funktionsschalter auf Pos. «☐» drehen. Gerät einschalten **(10)**. Warten, bis die gelbe Thermostat-Kontrolleuchte erlischt.

Wir empfehlen, täglich vor dem ersten und nach dem letzten Espresso, den Sie zubereitet haben, den Funktionsschalter ca. 5 Sekunden auf Pos. «☒» zu drehen. Damit wird das System kurz durchgespült und es wird vermieden, daß sich Kaffeepartikel festsetzen können.

- Kapselhalter entnehmen. Kapsel immer kopfüber in den Kapselhalter setzen **(11)**. Jede Kapsel enthält gemahlene Frischkaffee für 1 Tasse Espresso.
- Kapselhalter wieder in den Haltering einsetzen und gut anziehen, bis der Griff nach vorne oder leicht nach links zeigt **(12)**.
- Vorgewärmte Tasse (siehe Absatz Espressotassen vorwärmen) unter den Kapselhalter stellen.
- Funktionsschalter auf Pos. «☒» drehen **(13)**.
- Nach Beendigung der Espressozubereitung Funktionsschalter wieder auf Pos. «☐» zurückdrehen. Den Kapselhalter entnehmen und die gebrauchte Kapsel entfernen **(14)**.
- Damit Ihre nächsten Espressos bei optimalen Temperaturverhältnissen zubereitet werden, setzen Sie den leeren Kapselhalter direkt wieder in den Haltering ein.

Die Heißwasserzubereitung

- Wasserbehälter mit Frischwasser füllen.
- Funktionsschalter auf Pos. «☐» drehen. Gerät einschalten. Umschalter auf Pos. «■» stellen.
- Nach Erlöschen der gelben Thermostat-Kontrolleuchte die Dampf-/Heißwasserdüse tief ins Gefäß eintauchen. Dieses dabei nicht schräg halten.
- Funktionsschalter auf Pos. «☒» drehen **(15)**. Sobald genügend Wasser im Gefäß ist, Funktionsschalter wieder auf Pos. «☐» zurückdrehen. Nach Beendigung der Heißwasserzubereitung Dampf- /Heißwasserdüse nach innen zum Abstellgitter schwenken, damit

nachtropfendes Wasser in die Auffangschale laufen kann.

Vorsicht! Die Dampf-/Heißwasserdüse ist sehr heiß.

Die Dampfzubereitung

Der Heißdampf kann zum Aufschäumen von Milch für Cappuccino sowie zum Anwärmen der Espressotassen und zum Erhitzen von Flüssigkeiten benutzt werden. Das Klopfgeräusch während der Heißdampfung entsteht durch die Intervallsteuerung der Wasserpumpe.

Hinweis: Stellen Sie sicher, daß vor jeder Dampfung der eingesetzte Kapselhalter leer ist, um ein Austrocknen des Kaffees und somit ein Verstopfen der Düse zu vermeiden.

Milchaufschäumen für Cappuccino-Zubereitung

Außer der Zubereitung von Espressokaffee können Sie mit diesem Gerät die für Cappuccino benötigte Milch aufschäumen. Um ein optimales Aufschäumergebnis zu erreichen, sollten Sie die separate Aufschäumhilfe verwenden. Stecken Sie die Aufschäumhilfe auf die Dampf-/Heißwasserdüse (16).

Achtung! Die Aufschäumhilfe darf nur zum Milchaufschäumen verwendet werden.

- Gießen Sie ca. 100 ml fettarme Milch in einen schmalen kleinen Krug (max. 0,5 l Fassungsvermögen), der unter die Dampf- und Heißwasserdüse der Maschine passen muß. Die Milch sollte gut gekühlt sein. Ebenfalls sollten Sie auch ein kaltes Gefäß benutzen. Nicht vorher mit warmem Wasser ausspülen.
- Bereiten Sie zuerst den Espresso zu. Dazu sollte die Cappuccino-Tasse nur zur Hälfte mit Espresso gefüllt sein.
- Kapsel aus dem Kapselhalter entfernen und den leeren Kapselhalter wieder einsetzen. Schalten Sie dann den Umschalter auf Pos. «☛» (17).

- Nach Erlöschen der gelben Thermostat-Kontrolleuchte die Dampf-/Heißwasserdüse in das Gefäß mit der Milch eintauchen. Halten Sie hierzu den Krug so unter die Dampf- und Heißwasserdüse, daß das Düsenteil ganz in die Milch eintaucht.
- Funktionsschalter auf Pos. «☛» drehen (18). Während des Aufschäumens den Krug ruhig halten. Die Düse darf nicht den Krugboden berühren, um den Dampfaustritt nicht zu behindern. Nach Beendigung des Aufschäumens den Funktionsschalter auf Pos. «☛» stellen.
- Gefäß entfernen und Funktionsschalter kurz auf Pos. «☛» stellen, damit eventuelle Milchreste aus der Düse entfernt werden.
- Aufschäumhilfe von der Dampf-/Heißwasserdüse abziehen und reinigen (siehe Absatz «Reinigen»). Dampf-/Heißwasserdüse sofort nach dem Milchaufschäumen mit einem feuchten Tuch reinigen.



Espressotassen vorwärmen

Für den ersten Espresso des Tages sollten Sie die Espressotassen mit heißem Wasser vorwärmen. Bei weiterem Gebrauch können Sie die Tassen auf der Warmhalteplatte vorwärmen.

- Espressotassen mit Heißwasser vorwärmen:
- Funktionsschalter auf Pos. «☛» drehen.
- Den Kapselhalter ohne Kapsel einsetzen und Gerät einschalten.
- Tasse unter den Kapselhalter stellen. Nach Erlöschen der gelben Kontrolleuchte den Funktionsschalter auf Pos. «☛» drehen. Heißwasser in die Tasse laufen lassen. Sobald die Tasse gefüllt ist, Funktionsschalter auf Pos. «☛» stellen.

Flüssigkeiten erhitzen

- Funktionsschalter auf Pos. «☛» stellen.
- Gerät einschalten und Umschalter auf Pos. «☛» stellen (17).

- Sobald die gelbe Thermostat-Kontrolleuchte erlischt, die Dampf-/Heißwasserdüse in das Gefäß mit der Flüssigkeit eintauchen und den Funktionsschalter auf Pos. «» stellen (19).
- Nach Erhitzen der Flüssigkeit den Funktionsschalter auf Pos. «» zurückstellen.



Wichtig: Wenn Sie im Anschluß an den Dampfbetrieb sofort wieder Espresso zubereiten wollen, muß die Espressomaschine unbedingt wieder auf die Kaffeetemperatur abgekühlt werden.

- Dazu den Kapselhalter ohne Kapsel in den Brühkopf einsetzen, ein Gefäß darunter stellen und 1 bis 2 Tassen Wasser durchlaufen lassen.

Reinigen

- Geben sie die Zubehörteile ihrer Espressomaschine nicht in die Spülmaschine.
- Nach dem Gebrauch ist der Wasserbehälter zu leeren.

Nach jeder Kaffee- bzw. Dampfbereitung entspannt sich das Heizsystem (Zischgeräusch). Das dadurch herausgedrückte Wasser läuft in die Auffangschale. Nach ca. 20 maliger Espressozubereitung sollte die Auffangschale entleert und gereinigt werden. Abstellgitter ebenfalls abnehmen und reinigen.

- Vor dem Wiedereinsetzen der Auffangschale mit Abstellgitter darauf achten, daß das separate Kunststoffteil wieder hinten in die Auffangschale eingesetzt wird (20).
- Der Kapselhalter läßt sich am besten reinigen, indem Sie ihn ohne Kapsel ins Gerät einsetzen und den Funktionsschalter auf Pos. «» drehen. Der Kapselhalter wird dadurch kurzzeitig unter Druck gereinigt. Funktionsschalter wieder auf Pos. «» zurückdrehen. Der Kapselhalter ist spülmaschinengeeignet.
- Die Dampf-/Heißwasserdüse direkt nach jedem Gebrauch mit einem feuchten Tuch reinigen.

- Sollte die Düse verstopft sein, kann mit einer Münze das Dampfrohr abgeschraubt und mit einer Nadel die Düse gereinigt werden.
- Beim Wiedereinsetzen des Dampfrohrs auf den richtigen Sitz der Gummidichtungen achten (21).

Zur gründlichen Reinigung kann die Aufschäumhilfe auseinandergenommen werden:

- Dazu die beiden Teile **A** und **C** von dem Metallröhrchen **B** abziehen. Alle 3 Teile in warmem Wasser ausspülen (22).
- Sollte die kleine Ansaugöffnung in Teil **A** verstopft sein, kann diese mit einer feinen Nadel durchgestoßen werden.

Zur gründlichen Reinigung kann der Kapselkäfig entnommen werden:

- Hierzu den Netzstecker ziehen, den Wasserbehälter und die Auffangschale mit Abstellgitter entnehmen (23).
- Stellen Sie die Maschine auf den Kopf (24).
- Schrauben Sie nun den Kapselkäfig mit dem Kapselkäfigschlüssel ab, indem Sie den Schlüssel gegen den Uhrzeigersinn drehen (25) (26) (27) (28).

- Spülen Sie den Kapselkäfig gut mit frischem Wasser aus. Reinigen Sie die beiden Löcher auf der Düse des Kapselkäfigs mit Hilfe des Düsenreinigers (29).

Vorsicht beim Gebrauch des Düsenreinigers, da bei falschem Gebrauch Verletzungsgefahr besteht.

- Blasen Sie in Pfeilrichtung (von unten nach oben) in den Kapselkäfig hinein, damit die beiden Löcher von Unreinheiten befreit werden(30).
- Reinigen Sie die Wasserzufuhr des Kapselkäfigs mit Hilfe des Bohrers, der sich am Düsenreiniger befindet (31).
- Wiederholen Sie die obengenannten Vorgänge ein zweites Mal (29).
- Kapselkäfig in den Kapselkäfigschlüssel einsetzen und mit der Hand in das Gerät eindrehen (nicht zu fest anziehen, Kapselhalter hierzu nicht benutzen) (32).

Entkalken

Für eine optimale Funktion Ihres Gerätes und für die Espresso-Qualität ist es empfehlenswert, Ihre KRUPS Kaffeemaschine «Nespresso System» regelmäßig zu entkalken (spätestens alle 6 Monate). Dies hängt jedoch von der Wasserqualität Ihrer Region ab.

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren Nespresso-Club, welcher für Sie ein spezielles Entkalkungsset entwickelt hat.

Diesem Gerät sind 1 Kapselkäfigschlüssel und 1 Düsenreiniger beige packt. Diese beiden Teile verwenden Sie bitte immer beim Entkalkungsvorgang.

Achtung: Benutzen Sie keinen Essig als Entkalker.

Problemlösungen

Problem:

Zu niedrige Kaffeetemperatur.

Lösung:

- Stellen Sie die Tassen auf die Warmhalteplatte des Gerätes, bevor Sie einen Kaffee zubereiten.
- Wärmen Sie den leeren Kapselhalter vor, indem Sie heißes Wasser vor der Kaffe Zubereitung durchlaufen lassen.

Problem:

Lautes Pumpengeräusch.

Lösung:

- Stellen Sie sicher, daß der Wasserbehälter gefüllt ist.
- Stellen Sie sicher, daß der Wasserbehälter richtig eingesetzt ist.

Problem:

Zu wenig Schaum beim Milchaufschäumen.

Lösung:


- Dampf-/Heißwasserdüse reinigen bzw. Aufschäumhilfe reinigen.

- Milch darf nicht zu alt oder zu warm sein (soll Kühlschranktemperatur haben).

Problem:

Kaffee läuft nicht aus.

Lösung:

- Prüfen, ob der Wasserbehälter gefüllt ist.
- Prüfen, ob der Wasserbehälter richtig eingesetzt ist.
- Prüfen, ob der Kapselkäfig verschmutzt ist. Entnehmen Sie dazu den Kapselhalter und stellen Sie den Funktionsschalter auf Pos. «». Sollte das Wasser nicht frei durchlaufen (zwei gut sichtbare Strahlen), muß der Kapselkäfig gereinigt und die Verstopfung beseitigt werden (siehe Absatz «Reinigen») (29) (31).
- Prüfen, ob die Maschine entkalkt ist.

Problem:

Kaffee läuft seitlich am Kapselhalter herunter.

Lösung:

- Prüfen, ob der Kapselhalter richtig eingesetzt und angezogen ist.
- Kapselhalter reinigen.

Für weitere Fragen wenden Sie sich bitte an Ihren Nespresso Club.

Entsorgung

Die Verpackung besteht komplett aus umweltverträglichen Materialien, die den örtlichen Recyclестellen übergeben werden sollten. Entsorgungsmöglichkeiten für Altgeräte erfahren Sie bei Ihrer Stadtverwaltung.

Description

- a Removable water tank
- b Hot plate for cups
- c Function selector
- d On/Off switch
- e Steam / hot water selector
- f Variable position steam /hot water nozzle
- g Cappuccino accessory
- h Capsule holder
- i Grid
- j Drip tray
- k Special hexagonal key (for dismantling the capsule cage)
- l Cleaning needle

Safety recommendations

- Before using your espresso maker for the first time, please read these instructions carefully. Only use an earthed plug to connect the appliance. Check that the voltage indicated on the information plate on the appliance does in fact match that of your electrical wiring system.

Wiring instructions for U.K and Ireland only :

APPLIANCES WITH FITTED PLUG

Important : For your convenience this appliance is supplied complete with a plug incorporating a 13 amp fuse. In the event of replacing a fuse in the plug supplied, a 13 amp fuse approved by ASTA to BS1362 must be used.

If the socket outlets are not of the 13A BS 1363 type, and therefore do not accept the plug connected to this appliance, cut off the plug.

When cut off, this plug is a shock hazard if inserted into a socket outlet and must therefore be disposed of safely.

If the fuse cover is detachable, never use the plug with the cover omitted. Replacement covers can be obtained from your service agent.


Fit the appropriate plug according to the instructions in paragraph «Fitting a plug». With alternative plugs a 15 amp fuse must be fitted either in the plug or adaptor or at the main fuse box.

APPLIANCES WITHOUT FITTED PLUG FITTING A PLUG - IMPORTANT

The wires in the mains lead are coloured in accordance with the following code:

GREEN & YELLOW	: EARTH
BLUE	: NEUTRAL
BROWN	: LIVE


As the colours in the mains lead of this appliance may not correspond with the coloured markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows:

The wire which is coloured GREEN & YELLOW must be connected to the terminal in the plug which is marked with the letter 'E' or by the earth symbol  or coloured green or green and yellow. The wire which is coloured BLUE must be connected to the terminal which is marked with the letter 'N' or coloured black. The wire which is coloured BROWN must be connected to the terminal which is marked with the letter 'L' or coloured red.

This appliance is manufactured to conform to the Low Voltage Electrical Equipment (Safety) Regulations 1989 and is designed to comply with BS 3456. It complies with the requirements of the EEC Directive (89/336/EEC).

- Do not place your espresso maker on a hot surface (electrical hotplate, for example) or close to a flame.
- Do not remove the capsule holder containing the coffee while water is running through, as the appliance is under pressure at this time.
- Do not use the appliance when the drip tray and the grid are not in place.
- Unplug the appliance if a problem occurs while the coffee is running through or before cleaning it.
- Do not unplug the appliance by pulling on the cord and do not place the cord on a sharp edge or the corner of an item of furniture.
- Avoid contact with the hot parts of the appliance by the cord or your hands

(hotplate for cups, capsule holder, steam nozzle).

- Never immerse the appliance in water.
- Keep out of reach of children and do not allow the cord to hang down.
- Follow the descaling instructions.
- Do not use the machine if it has been damaged or if the cord is in poor condition.
- If the cord or any other specific element becomes defective, these must be replaced only by an approved KRUPS service centre. You should never under any circumstances open the appliance yourself.
- Check that the capsule holder is firmly in place before making coffee and reset the selector to «  » before loosening the capsule holder.

Accessories

For best results, the appliance is delivered with a set of accessories:

- 4 cups
- 4 varieties of Nespresso coffee (4 x 10 capsules)
- 1 special hexagonal key (for dismantling the capsule holder)
- cleaning needle

For further information on the different varieties of coffee available, or to order capsules, you should contact your Nespresso Club.

Setting-up the appliance

- Raise the lid of the water tank and remove the water tank to fill it **(1) (2)**.

Maximum capacity 1.8 L, which is about 26 cups of espresso.

- Replace the water tank and press down firmly so that the lower valve opens. Close the lid again **(3) (4)**.

For a good cup of coffee, it is recommended that you observe the following points:





- Empty the water tank after use.

- Change the water daily.
- Do not use mineral water or distilled water.
- Clean the water tank at least once a week.


Before using your espresso maker for the first time


- Plug in the appliance.
- Rinse the heating system thoroughly by running through one or two tanks of fresh water (without a capsule or capsule holder).
- Introduce the empty capsule holder into the fixing ring: to do this, position the handle at about 90° to the left then turn **(5)**.

Once in place with a capsule, the handle should be facing you or very slightly offset to the left.



- Place a container, as large as possible, under the capsule holder and another under the steam/ hot water outlet. The function selector must be in position «  » **(6)**.
 - Engage the on/off switch **(7)**. The thermostat indicator light (yellow) will come on.
 - Once the yellow light goes out (which means the machine is hot), set the hot water/ steam selector to position «  ».
- Allow half a water tank to run through via the coffee outlet by turning the function selector to position «  » **(8)**; then set it to position «  ». The remainder of the water will thus rinse the steam/ hot water circuit **(9)**.

Preparing an espresso





- Fill the water tank with fresh water.
- To preheat the capsule holder, leave it in place in the fixing ring (but empty, with no capsule)
- Turn the function selector to «  ». Switch on the appliance **(10)**. Wait until the temperature indicator light (yellow) has gone out.

We recommend turning the function selector to position «  » for about 5 seconds before the first coffee and after the last coffee of the

day in order to quickly rinse the system and thus avoid particles of coffee sticking together. Then put the capsule in position.

- Remove the capsule holder then place the capsule upside down in the capsule holder (11); each one contains a single dose of fresh coffee for a cup of espresso.
- Replace the capsule holder and press until the handle is facing you or very slightly offset to the left (12).
- Place the pre-heated cup (see "Preheating cups") under the "coffee" outlet.
- Set the function selector to position «  » (13).
- Once the espresso is finished, reset the function selector to «  », remove the capsule holder and throw away the used capsule (14).
- To ensure that your next espresso is prepared at the optimum temperature, replace the empty capsule holder to retain its heat.

Preparing hot water

- Fill the water tank with fresh water.
- Turn the function selector to «  », switch on the appliance and place the hot water/ steam selector to position .
- After the yellow temperature indicator light has gone out, immerse the steam nozzle into a container which you are holding vertically.
- Turn the function selector to position «  » (15). Once there is enough water in the container, reset it to «  ». Next turn the steam nozzle towards the interior, above the grid, so that the drips fall into the tray.

Take care: the steam nozzle is burning hot.

Making steam

Steam makes the milk frothy for a cappuccino, and also preheats cups or any kind of liquid; the noise you hear during this operation is caused by the intermittent running of the water pump.

Please note :





Before making steam, make sure that the capsule holder on the machine is empty to prevent the coffee becoming dried out and blocking the hole in the coffee outlet.

Frothing milk for a cappuccino

You can make the milk frothy in order to whip up a cappuccino. For best results, use the accessory specially designed for this purpose. Fit it onto the steam / hot water nozzle (16).




Please note:

This accessory must only be used for this purpose.





- Pour about 100 ml of skimmed milk into a small high-sided container (maximum capacity 0.5 L) which will fit beneath the steam nozzle; the container must also be chilled (do not rinse it in hot water before use).
- First prepare an espresso, but only fill the cup halfway.
- Remove the used capsule and replace the empty capsule holder. Set the hot water / steam selector to position «  » (17).
- When the yellow temperature indicator light goes out, dip the the steam nozzle in the container holding the milk in such a way that its end is completely immersed in the milk.
- Turn the function selector to position «  » (18). During preparation, do not move the container and make sure that the nozzle does not touch the bottom, as this would prevent steam from escaping. Once the operation is finished, turn the function selector to position «  ».
- Remove the container and turn the function selector just for a second to position «  » in order to eliminate the residue of the milk which might remain in the end of the nozzle.
- Remove the "cappuccino" accessory from the steam / hot water nozzle and clean it (see "Maintenance" section). Clean the nozzle immediately with a damp sponge.

Preheating cups

For the first espressos of the day, we advise that you pre-heat the cups with very hot water. Next time you use the machine, you can pre-heat the cups on the appliance's own hotplate.

- Pre-heat the cups with very hot water :
- Turn the function selector to position «  ».
- Put the capsule holder in place without a capsule and start the appliance.
- Place the cup below the capsule holder. Once the yellow control light has gone out, turn the function selector to position «  ». Allow hot water to run into the cup. As soon as the cup is full, turn the function selector to position «  ».

Heating liquids

- Turn the function selector to position «  ».
- Start the appliance and set the hot water/ steam selector to position «  » (17).
- As soon as the yellow indicator light goes out, immerse the steam nozzle into the container holding the liquid to be heated and turn the function selector to position «  » (19).
- Once the operation is finished, turn the function selector to position «  ».

Important:

If you want to make an espresso immediately after making a cappuccino or heating liquid, the appliance must first be allowed to cool down to "coffee" temperature.

To do this:



- Place the capsule holder in position without a capsule, put a container below the coffee outlet and run two cups of water through via the coffee outlet.

Cleaning

- Never wash your espresso machine accessories in the dishwasher.

- Empty the water tank after each use.

Each time you make coffee or steam, the heating system expands (emitting a whistle) and the water which escapes then runs into the drip tray; so after about 20 cups of coffee, the tray must be emptied and cleaned. Remove the grid and clean this, too.

- Before replacing the tray and the grid, make sure that the plastic part is correctly positioned at the back of the drip tray (20).
- The best way to clean the capsule holder is to insert it into the machine, without a capsule, and turn the function selector to position «  ». In this way it will be cleaned under pressure. Reset the control to position «  ». The capsule holder can be cleaned in the dishwasher.
- Clean the steam / hot water nozzle using a damp sponge after each use.
- If the nozzle is blocked, unscrew the pipe using a coin and unblock the nozzle with a needle.

- When refitting the pipe, take care that the rubber seal is correctly positioned (21).

To clean the "cappuccino" accessory :

- Separate parts **A** and **C** from the metal stem **B**; clean the 3 parts in hot water (22).
- If the small opening at the end **A** is blocked, you can unblock it with a fine needle.

For more thorough cleaning, the capsule cage can be removed:

- Unplug the appliance, remove the water tank and the drip tray (23).
- Place the machine upside down (24).
- Unscrew the capsule cage with the special key, anti-clockwise (25) (26) (27) (28).
- Rinse the capsule cage thoroughly under running water and clean the two perforations using the unblocking tool (29).

Be careful when using the unblocking tool, as careless handling could cause injury.

- Blow in the direction indicated by the arrow (from bottom to top) in order to clear the perforations (30).
- Clean the water inlet of the capsule cage using the special mesh found on the end of

the unblocking tool (delivered with the machine) (31)

- Clean the two perforations (29) again using the unblocking tool.
- Place the capsule cage in the special hexagonal key and screw it down again (do not tighten too hard, and do not use the capsule holder for this purpose) (32).

Descaling

To ensure that your appliance is working at its best and for the best quality coffee, it is strongly recommended that you regularly descale your Krups Nespresso System (more or less frequently, depending on the hardness of your water, but at least once every six months).

If you require further details, please contact your Nespresso Club, which can provide you with a complete descaling kit. The appliance is delivered with a special hexagonal key and a cleaning needle; these tools can also be useful when you are descaling your appliance.

Please note! You should never, in any circumstances, use vinegar!

Solutions to some problems

Problem:

The coffee is not hot enough

Solution:

- place the cups on the cup hotplate before making the coffee
- preheat the empty capsule holder by running through some hot water before making the coffee.

Problem:

The pump is making a loud noise.

Solution:

- make sure there is water in the water tank
- check that the water tank is correctly fitted.

Problem:

The milk for the cappuccino is not frothy enough.


Solution:

- clean the steam nozzle and, if need be, the "cappuccino" accessory.
- Only use fresh milk at room temperature.

Problem:

The coffee is not running through.

Solution:

- make sure there is water in the water tank.
- check that the water tank is correctly fitted.
- check that the capsule cage is not blocked by lifting out the capsule holder and turning the function selector to position «  ». If water does not run freely (two clearly visible jets of water), clean and unblock the capsule cage (see Cleaning section) (29) (31).
- make sure the appliance does not need descaling.

Problem:

The coffee is leaking around the sides of the capsule holder.

Solution:

- make sure the capsule holder is in the correct position and sufficiently tightened.
- clean the capsule holder.

For more detailed information, please contact your Nespresso Club.

Description

- a** Réservoir à eau amovible
- b** Plaque chauffe-tasses
- c** Sélecteur de fonction
- d** Interrupteur Marche/Arrêt
- e** Sélecteur vapeur ou eau chaude
- f** Buse vapeur/eau chaude orientable
- g** Accessoire « cappuccino »
- h** Porte-capsule
- i** Grille
- j** Bac d'égouttage
- k** Clé hexagonale spéciale (pour démontage de la cage à capsule)
- l** Aiguille de nettoyage

Consignes de sécurité



- Avant la mise en marche de votre espresso, lisez attentivement ce mode d'emploi. Ne branchez l'appareil que sur une prise avec terre. Vérifiez que la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil correspond bien à celle de votre installation électrique.
- Ne posez pas votre espresso sur une surface chaude (plaque électrique par exemple) ou à proximité d'une flamme.
- N'enlevez pas le porte-capsule durant le passage de l'eau car l'appareil est alors sous pression.
- N'utilisez pas l'appareil lorsque le plateau récolte-gouttes et la grille ne sont pas mis en place.
- La prise doit être retirée en cas de problème durant l'écoulement du café ou avant de nettoyer votre appareil.
- Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon et ne placez pas le cordon sur l'angle vif ou le coin d'un meuble.
- Évitez le contact du cordon ou de vos mains avec les parties chaudes de l'appareil (plateau chauffe-tasses, porte-capsule, buse vapeur).

- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau.
- Tenez les enfants à distance et ne laissez pas pendre le cordon.
- Conformez vous à la notice pour les instructions de détartrage.
- Ne mettez pas en marche la machine si elle est endommagée ou si le cordon est en mauvais état.
- Si le cordon ou tout autre élément spécifique devenait défectueux, ils devront seulement être remplacés par le centre service agréé KRUPS. En aucun cas, l'appareil ne doit être ouvert par vos soins.
- Vérifiez que le porte-capsule est bien serré avant de faire couler le café et remettez le sélecteur sur « ☉ » avant de le déserrer.

Accessoires

Pour un résultat optimal l'appareil est livré accompagné d'une série d'accessoires :

- 4 tasses
- 4 variétés de café Nespresso (4x10 capsules)
- 1 clé hexagonale spéciale (pour le démontage de la cage à capsule)
- Aiguille de nettoyage

Pour toute information complémentaire sur les différentes variétés de cafés proposées, ou pour commander des capsules, adressez-vous à votre Nespresso-Club.

Préparation de l'appareil

- Levez le couvercle du réservoir et enlevez celui-ci pour le remplir **(1) (2)**
- Contenance maximale 1,8 litre, soit environ 26 tasses d'espresso.
- Remettez le réservoir en place et appuyez bien pour que la soupape inférieure s'ouvre. Rabattez-le couvercle **(3) (4)**.
- Pour obtenir un bon café, il est recommandé de bien respecter les points suivants :
- videz le réservoir d'eau après usage
 - changez l'eau quotidiennement.

- n'utilisez pas d'eau minérale ou d'eau distillée
- nettoyez le réservoir au moins une fois par semaine.

Avant la première mise en service

- Branchez l'appareil
- Rincez bien le système de chauffage en faisant passer un à deux réservoirs d'eau fraîche (sans capsule ni porte-capsule).
- Introduisez le porte-capsule vide dans la couronne de fixation : pour ce faire, positionnez la poignée à environ 90° à gauche puis tournez (5).

Une fois en place avec une capsule, la poignée doit se présenter face à vous ou très légèrement décalée vers la gauche.

- Placez un récipient, le plus grand possible, sous le porte-capsule et un autre sous la sortie vapeur/eau chaude. Le sélecteur de fonction doit être en position « ☉ » (6).
- Enclenchez l'interrupteur Marche/Arrêt (7). Le témoin du thermostat (jaune) s'allume.
- Dès que celui-ci s'éteint (la machine est chaude), mettez le sélecteur eau chaude/vapeur en position « ☿ », laissez passer un demi réservoir d'eau par la sortie café en tournant le sélecteur de fonction sur la position « ☿ » (8) ; puis mettez-le en position « ☿ ». Le reste de l'eau va ainsi rincer le circuit vapeur/eau chaude (9).

Préparation d'un espresso

- Remplissez le réservoir d'eau fraîche.
- Pour préchauffer le porte-capsule, laissez-le en place dans la couronne de fixation (mais vide, sans capsule).
- Tournez le sélecteur de fonction sur « ☉ ». Enclenchez l'appareil (10). Attendez l'extinction du témoin de température (jaune).

Nous préconisons de tourner le sélecteur de fonction en position « ☿ » pendant environ 5

secondes avant chaque premier café et chaque dernier café de la journée pour rincer rapidement le système et éviter ainsi que des particules de café ne se collent, puis placez la capsule

- Mettez la capsule la tête en bas dans le porte-capsule (11) ; chacune contient la dose de café frais pour une tasse d'espresso.
- Remettez le porte-capsule en place et serrez jusqu'à ce que la poignée se trouve face à vous ou très légèrement décalée vers la gauche (12).
- Mettez la tasse préalablement chauffée (voir § «Préchauffage des tasses») sous la sortie de «café».
- Mettez le sélecteur de fonction en position « ☿ » (13).
- Une fois l'espresso terminé, remettez le sélecteur de fonction sur « ☉ », enlevez le porte-capsule et jetez la capsule usagée (14).
- Pour que votre prochain espresso soit préparé avec une température optimale, remplacez le porte-capsule vide pour maintenir la chaleur.

Préparation d'eau chaude

- Remplissez le réservoir d'eau fraîche.
- Tournez le sélecteur de fonction sur « ☉ », enclenchez l'appareil et mettez le sélecteur eau chaude/vapeur sur la position « ☿ ».
- Après extinction du voyant jaune de température, plongez la buse vapeur/eau chaude dans un récipient que vous tenez verticalement.
- Tournez le sélecteur de fonction sur la position « ☿ » (15). Dès qu'il y a assez d'eau dans le récipient, remettez-le sur « ☉ ». Ensuite tournez la buse vapeur vers l'intérieur, au dessus de la grille pour que les gouttes tombent dans le bac.

Attention : la buse vapeur/eau chaude est brûlante.

Réalisation de vapeur




La vapeur sert à faire mousser du lait pour un cappuccino, à préchauffer les tasses ou à chauffer un liquide quelconque ; le bruit que vous entendez durant l'opération est dû à la mise en route intermittente de la pompe à eau.


Attention : avant de faire de la vapeur, vérifiez que le porte capsule se trouvant sur la machine est vide pour éviter que le café ne se dessèche et ne bouche l'orifice de la sortie café.

Faire mousser du lait pour un cappuccino

Vous pouvez faire mousser du lait pour confectionner des cappuccinos. Pour un résultat optimal, utilisez l'accessoire spécialement conçu à cet effet. Adaptez-le à la buse vapeur/eau chaude (16).

Attention : Cet accessoire ne doit être employé qu'à cet usage.

- Versez environ 100 ml de lait allégé dans un petit récipient haut (contenance maxi 0,5 l) pouvant passer sous la buse vapeur ; le lait doit être froid et le récipient doit être lui aussi refroidi (ne le rincez pas à l'eau chaude avant de vous en servir).
- Préparez d'abord l'espresso en remplissant la tasse à moitié.
- Enlevez la capsule usagée et remettez le porte-capsule vide en place. Mettez le sélecteur eau chaude/vapeur sur la position «  » (17).
- Quand le voyant jaune de température s'éteint, plongez la buse vapeur dans le récipient contenant le lait, de façon à ce que son extrémité trempe entièrement dans le lait.
- Tournez le sélecteur de fonction sur la position «  » (18). Au cours de la préparation, ne bougez pas le récipient et veillez à ce que la buse ne touche pas le fond pour ne pas empêcher la vapeur de sortir. Une fois l'opération terminée, tournez le sélecteur de fonction sur la position «  ».
- Eloignez le récipient et tournez pendant un instant le sélecteur de fonction sur la




position «  » pour éliminer les restes de lait qui pourraient rester au bout de la buse.

- Enlevez l'accessoire « cappuccino » de la buse vapeur/eau chaude et nettoyez-le (voir § «Entretien»). Essayez immédiatement la buse avec une éponge humide.





Préchauffage des tasses

Pour le premier espresso de la journée, nous vous conseillons de préchauffer les tasses avec de l'eau très chaude.

Lors de la prochaine utilisation, vous pouvez préchauffer les tasses sur la plaque de maintien à température de l'appareil.

- Préchauffez les tasses avec de l'eau très chaude.
- Tournez le sélecteur de fonction sur la position «  ».
- Placez le porte-capsule sans capsule et mettez l'appareil en marche.
- Placez la tasse en dessous du porte-capsule. Une fois que le voyant jaune de contrôle s'est éteint, tournez le sélecteur de fonction sur la position «  ». Laissez couler l'eau chaude dans la tasse. Dès que la tasse est remplie, tournez le sélecteur de fonction sur la position «  ».

Chauffer des liquides

- Tournez le sélecteur de fonction sur la position «  ».
- Enclenchez l'appareil et mettez le sélecteur eau chaude/vapeur sur la position «  » (17).
- Dès que le témoin jaune s'éteint, plongez la buse vapeur/eau chaude dans le récipient contenant le liquide à chauffer et tournez le sélecteur de fonction sur la position «  » (19).
- Une fois l'opération terminée, remplacez-le sur la position «  ».

Important : si vous voulez faire un café juste après avoir fait un cappuccino ou réchauffer du liquide, il faut faire refroidir l'appareil jusqu'à la température « café ».



Pour ce faire :

- Mettez le porte-capsule sans capsule en place, posez un récipient sous la sortie café et faites couler deux tasses d'eau par la sortie café.

Nettoyage

- Ne lavez pas les accessoires de votre espresso au lave-vaisselle.
- Videz le réservoir d'eau après usage.

Chaque fois que vous faites du café ou de la vapeur, le système de chauffage se détend (émission d'un sifflement) et l'eau qui s'échappe alors coule dans le bac d'égouttage ; après environ 20 cafés, il faut donc vider le bac et le nettoyer. Enlevez également la grille et nettoyez-la.

- Avant de remettre le bac et la grille en place, veillez à ce que la pièce plastique soit bien positionnée à l'arrière du bac d'égouttage (20).
- La meilleure façon de nettoyer le porte-capsule est de l'insérer dans la machine, sans capsule et de tourner le bouton de fonction sur la position «  ». Ainsi, il sera nettoyé sous pression. Remettez le sélecteur sur la position «  ». Le porte-capsule peut être nettoyé au lave-vaisselle.
- Nettoyez la buse vapeur/eau chaude à l'aide d'une éponge humide après chaque utilisation.
- Si la buse est bouchée, dévissez le tuyau à l'aide d'une pièce de monnaie et débouchez la buse avec une aiguille.
- Lors du remontage de la buse, faites attention à ce que le joint caoutchouc soit bien en place (21).

Pour le nettoyage de l'accessoire « cappuccino » :

- Séparez les parties **A** et **C** de la tige métallique **B** ; nettoyez les 3 parties à l'eau chaude (22).
- Si le petit orifice de l'extrémité **A** est bouché, débouchez-le avec une aiguille fine.

Pour un nettoyage en profondeur il est possible d'enlever la cage à capsule :

- Débranchez l'appareil, enlevez le réservoir d'eau ainsi que le tiroir récolte-gouttes (23).
- Mettez la machine tête en bas (24).
- Dévissez la cage à capsule avec la clé spéciale dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (25) (26) (27) (28).
- Rincez bien la cage à capsule à l'eau courante et nettoyez les deux perforations au moyen de l'aiguille de nettoyage (29).

Attention en utilisant l'aiguille de nettoyage, une mauvaise manipulation peut vous blesser.

- Soufflez dans le sens indiqué par la flèche (de bas en haut) afin de dégager les perforations (30).
- Nettoyez l'arrivée de l'eau de la cage à capsule à l'aide de la mèche spéciale qui se trouve à l'extrémité de l'aiguille de nettoyage (livré avec la machine) (31).
- Nettoyez une deuxième fois les deux perforations (29) au moyen de l'outil à déboucher.
- Placez la cage à capsule dans la clé hexagonale spéciale et revissez-la (ne serrez pas trop fort, n'employez pas le porte-capsule à cet effet) (32).

Détartrage

Pour un fonctionnement optimal de votre appareil et pour la qualité de votre café, il est fortement conseillé de détartre régulièrement votre machine KRUPS Nespresso System (selon la dureté de l'eau plus ou moins souvent, mais au moins une fois tous les six mois).

Pour de plus amples renseignements, adressez-vous à votre Nespresso Club, qui met à votre disposition un kit de détartage complet. L'appareil est livré avec une clé hexagonale spéciale et une aiguille de nettoyage ; ces outils vous seront aussi utiles pour le détartage de votre appareil.

Attention : En aucun cas vous ne devez utiliser du vinaigre !

Solutions à quelques problèmes

Problème :

La température du café est trop basse.

Solution

- mettez les tasses sur le réchauffe-tasses avant de faire le café.
- préchauffez le porte-capsule vide en laissant couler de l'eau chaude avant de faire le café.

Problème :

La pompe émet un fort bruit.

Solution :

- assurez-vous qu'il y a de l'eau dans le réservoir.
- vérifiez que le réservoir est bien en place.

Problème :

Le lait pour le cappuccino n'est pas assez mousseux.


Solution :

- nettoyez la buse vapeur/eau chaude et, si besoin l'accessoire « cappuccino ».
- n'employez pas de lait trop ancien ou trop froid (température du réfrigérateur).

Problème :

Le café ne coule pas.

Solution :

- vérifiez qu'il y a de l'eau dans le réservoir.
- assurez-vous que le réservoir est bien en place.
- vérifiez que la cage à capsule n'est pas bouchée en enlevant le porte-capsule et en tournant le sélecteur de fonction sur la position «  » : si l'eau ne coule pas librement (deux jets d'eau bien visibles), nettoyez et débouchez la cage à capsule (voir § Nettoyage) (29) (31).

- assurez-vous que l'appareil n'est pas entartré.

Problème :

Le café fuit sur les côtés du porte-capsule.

Solution :

- vérifiez que le porte-capsule est bien en place et assez serré.
- nettoyez le porte-capsule.

Pour de plus amples informations, veuillez vous adresser à votre Nespresso Club.

Beschrijving


- a Uitneembaar waterreservoir
- b Warmhoudplaat voor kopjes
- c Functieschakelaar
- d Aan/uit-schakelaar
- e Keuzeschakelaar stoom/warm water
- f Zwenkbaar stoom-/warmwaterpijpe
- g Opschuimhulpstuk
- h Capsulehouder
- i Lekbakrooster
- j Lekbak
- k Zeskantige sleutel (voor demontage van het capsulehuis)
- l Reinigingsnaald

Veiligheidsvoorschriften



- Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt. Dit apparaat mag uitsluitend aangesloten worden op een deugdelijk stopcontact met randaarde. De aansluitwaarde die op het typeplaatje staat, dient overeen te komen met de netspanning bij u thuis.
- Plaats dit apparaat niet op een hete ondergrond (bv. een kookplaat) of in de buurt van een gasvlam.
- Verwijder de capsulehouder niet zolang het water doorloopt, want op dat moment staat het apparaat onder druk.
- Maak geen gebruik van het apparaat zonder de lekbak en het lekbakrooster.
- Trek de stekker uit het stopcontact als er tijdens het doorlopen van de koffie een storing optreedt en voordat u het apparaat gaat schoonmaken.
- Trek niet aan het snoer maar aan de stekker als u de stekker uit het stopcontact haalt.
- Laat het snoer niet over hoeken en randen hangen.
- Raak de heet geworden delen van het apparaat niet aan (warmhoudplaat,

capsulehouder, stoom-/warmwaterpijpe). Houd het snoer van heet geworden delen verwijderd.

- Dompel het apparaat nooit onder in water.
- Houd het apparaat buiten bereik van kinderen. Laat het snoer niet laag hangen.
- Neem de instructies voor het ontkalken in acht.
- Gebruik het apparaat niet als het snoer of het apparaat zelf beschadigd is.
- Als het aansluitsnoer of een ander onderdeel van dit apparaat beschadigd is, laat het dan repareren door de Krups reparatie-service. Maak het apparaat nooit zelf open.
- Controleer of de capsulehouder goed aangedraaid is voordat u de koffie laat doorlopen; zet de functieschakelaar op «  » voordat u de capsulehouder weer losdraait.

Accessoires

Voor een optimaal resultaat wordt dit apparaat geleverd met een aantal accessoires:

- 4 kopjes
- 4 soorten Nespresso koffie (4x10 capsules)
- 1 zeskantige sleutel (voor demontage van het capsulehuis)
- 1 reinigingsnaald

Voor nadere informatie over de verschillende koffiesoorten of voor het bestellen van capsules, kunt u zich wenden tot de Nespresso-Club.

Apparaat voorbereiden

- Til het deksel van het waterreservoir op; verwijder het waterreservoir om het te vullen **(1) (2)**.
- De maximale vulcapaciteit is 1,8 liter, d.w.z. ongeveer 26 kopjes espresso.
- Plaats het waterreservoir terug in het apparaat; druk het waterreservoir goed aan zodat het bodemventiel opent. Sluit het deksel **(3) (4)**.

Voor een lekker kopje koffie, dient u de volgende punten in acht te nemen:

- Leeg het waterreservoir na gebruik.
- Ververs het water dagelijks.
- Gebruik geen mineraal- of gedestilleerd water.
- Reinig het waterreservoir minstens eenmaal per week.

Voor het eerste gebruik


- Steek de stekker in het stopcontact.
- Spoel het verwarmingssysteem door: laat 1 à 2 maal een vol waterreservoir doorlopen (zonder capsule en capsulehouder).
- Plaats de lege capsulehouder in de bevestigingsring: plaats hiertoe de handgreep ongeveer 90° naar links en draai (5).


Als de capsulehouder geplaatst wordt met een capsule, dient de handgreep naar voren of iets naar links te wijzen.

- Plaats een zo groot mogelijke beker onder de capsulehouder en een andere beker onder het stoom-/warmwaterpijpje. De functieschakelaar dient op stand «  » te staan (6).
- Zet de aan/uit-schakelaar aan (7). Het controlelampje van de thermostaat (geel) gaat branden.
- Zodra dit controlelampje uitgaat (het apparaat is opgewarmd), zet u de keuzeschakelaar stoom/warm water op stand «  ». Laat een half waterreservoir doorlopen via de capsulehouder door de functieschakelaar op stand «  » te zetten (8). Zet de functieschakelaar vervolgens op stand «  ». De rest van het water spoelt aldus het stoom-/warmwatercircuit door (9).

Bereiden van espresso


- Vul het waterreservoir met schoon water.
- Laat de lege capsulehouder (zonder capsule) in de bevestigingsring zitten om voor te verwarmen.


- Draai de functieschakelaar op «  ». Zet het apparaat aan (10). Wacht tot het controlelampje van de thermostaat (geel) uitgaat.

Om het systeem snel door te spoelen adviseren wij u om de functieschakelaar ongeveer 5 seconden op stand «  » te zetten voor ieder eerste kopje en na ieder laatste kopje van de dag. Zo wordt vermeden dat koffiedeeltjes zich vastzetten. Plaats vervolgens de capsule:

- Haal de capsulehouder uit de bevestigingsring; plaats een capsule ondersteboven in de capsulehouder (11); iedere capsule bevat vers koffiemaatsel voor 1 kopje espresso.
- Draai de capsulehouder weer in de bevestigingsring totdat de handgreep naar voren of iets naar links wijst (12).
- Plaats een voorverwarmd kopje (zie hoofdstuk «Voorverwarmen van kopjes») onder de capsulehouder.
- Zet de functieschakelaar op stand «  » (13).
- Zodra er voldoende koffie in het kopje zit, zet u de functieschakelaar weer op stand «  »; haal de capsulehouder uit de bevestigingsring en gooi de gebruikte capsule weg (14).
- Om een volgend kopje espresso op de optimale temperatuur te bereiden, dient u de lege capsulehouder terug te plaatsen in de bevestigingsring om de warmte te behouden.

Verwarmen van water

- Vul het waterreservoir met schoon water.
- Draai de functieschakelaar op stand «  », zet het apparaat aan en zet de keuzeschakelaar stoom/warm water op stand «  ».
- Nadat het controlelampje van de thermostaat (geel) is uitgegaan, plaatst u een kannetje, dat u goed rechtop houdt, onder het stoom-/warmwaterpijpje.
- Draai de functieschakelaar op stand «  » (15). Zodra er voldoende water in het

kannetje zit, draait u de functieschakelaar terug op «  ». Zwenk vervolgens het stoom-/warmwaterpijpe naar binnen, boven het rooster, zodat druppels in de lekbak vallen.

Let op: het stoom-/warmwaterpijpe wordt heet.

Bereiden van stoom


Stoom kan worden gebruikt voor: het opschuimen van melk voor cappuccino, het voorverwarmen van kopjes, het verwarmen van vloeistoffen. Het geluid dat u hoort tijdens de stoombereiding wordt veroorzaakt door de intervalbesturing van de waterpomp.

Let op: voordat u stoom gaat bereiden, dient u de capsule uit de capsulehouder te verwijderen om te voorkomen dat de koffie uitdroogt of de gaatjes verstopt raken.

Melk opschuimen voor cappuccino

U kunt met dit apparaat melk opschuimen ten behoeve van cappuccino. Voor een optimaal resultaat, dient u het opschuimhulpstuk te gebruiken. Schuif het over het stoom-/warmwaterpijpe (16).

Let op: het opschuimhulpstuk mag uitsluitend voor het opschuimen van melk gebruikt worden.

- Schenk ca. 100 ml. (half)-volle melk in een hoog kannetje (max. inhoud 0,5 liter) dat onder het stoom-/warmwaterpijpe past; de melk en het kannetje dienen koud te zijn (het kannetje dus niet omspoelen met warm water voordat u het gebruikt).
- Bereid eerst een espresso: vul een cappuccinokopje voor de helft met espresso.
- Verwijder de gebruikte capsule en plaats de lege capsulehouder terug in de bevestigingsring. Zet de keuzeschakelaar stoom/warm water op stand «  » (17).
- Zodra het controlelampje van de thermostaat (geel) uitgaat, plaatst u het stoom-/warmwaterpijpe in het kannetje met

melk. De onderkant van het opschuimhulpstuk dient volledig in de melk te zijn ondergedompeld.



- Draai de functieschakelaar op stand «  » (18). Tijdens het opschuimen het kannetje stilhouden. Het stoom-/warmwaterpijpe mag de onderkant van het kannetje niet raken, omdat daardoor de stoomuitvoer gehinderd wordt. Als de melk opgeschuimd is, draait u de functieschakelaar op stand «  ».
- Verwijder het kannetje en draai de functieschakelaar heel even op stand «  » om eventuele melkresten uit het stoom-/warmwaterpijpe te verwijderen.
- Haal het opschuimhulpstuk van het warme stoom-/warmwaterpijpe en maak het schoon (zie hoofdstuk «Onderhoud»). Neem het stoom-/warmwaterpijpe direct af met een vochtige spons.


Voorverwarmen van kopjes


Voor de eerste espresso's van de dag kunt u de kopjes voorverwarmen met heet water. De volgende kopjes kunt u voorverwarmen op de warmhoudplaat van het apparaat.

- Voorverwarmen van kopjes met heet water:
- Draai de functieschakelaar op stand «  ».
- Plaats de capsulehouder zonder capsule in de bevestigingsring en zet het apparaat aan.
- Plaats een kopje onder de capsulehouder. Zodra het gele controlelampje uit is, draait u de functieschakelaar op stand «  ». Laat heet water in het kopje lopen. Zodra het kopje vol is, draait u de functieschakelaar op stand «  ».

Verwarmen van vloeistoffen

- Draai de functieschakelaar op stand «  ».
- Zet het apparaat aan en zet de keuzeschakelaar stoom/warm water op stand «  » (17).
- Zodra het gele controlelampje uit is, dompelt u het stoom-/warmwaterpijpe in het

kannetje met de te verwarmen vloeistof terwijl u de functieschakelaar op stand «  » zet (19).

- Zodra de vloeistof verwarmd is, draait u de functieschakelaar terug op stand «  ».

Belangrijk: als u een espresso wilt bereiden onmiddellijk na het bereiden van een cappuccino of het verwarmen van een vloeistof, dient u het apparaat eerst af te laten koelen.

Plaats hiervoor de capsulehouder zonder capsule in de bevestigingsring:

- plaats een kannetje onder de capsulehouder en laat twee koppen water doorlopen.

Schoonmaken

- De accessoires van uw espresso-apparaat kunnen niet in de vaatwasmachine.
- Leeg het waterreservoir na gebruik.

Na elke espresso- of stoombereiding, wordt het verwarmingssysteem ontvlucht (sissend geluid). Het hierbij vrijkomende water loopt in de lekbak; na de bereiding van ongeveer 20 kopjes espresso dient u de lekbak te legen en schoon te maken. Verwijder ook het lekbakrooster en maak het schoon.

- Voordat u de lekbak en het lekbakrooster terugplaatst, dient u te controleren of het kunststof onderdeel correct geplaatst is achterin de lekbak (20).
- De beste manier om de capsulehouder schoon te maken is als volgt: draai de capsulehouder zonder capsule in de bevestigingsring en zet de functieschakelaar op stand «  ». Zo wordt de capsulehouder onder druk schoongemaakt. Zet de functieschakelaar weer op stand «  ».
- De capsulehouder is ook vaatwasmachinebestendig.
- Maak het stoom-/warmwaterpijpje na ieder gebruik schoon met een vochtige spons.
- Als het stoom-/warmwaterpijpje verstopt is, kunt u het buisje losschroeven met behulp van een muntstuk. Ontstop het stoom-/warmwaterpijpje met een naald.
- Als u het stoom-/warmwaterpijpje weer in elkaar zet, let dan op dat het rubberen deeltje correct geplaatst wordt (21).

Schoonmaken van het opschuimhulpstuk:

- Verwijder de delen **A** en **C** van het metalen buisje **B**: was de 3 onderdelen af met warm water (22).
- Als de opening in deel **A** verstopt is, kunt u deze met een naald doorprikken.

Voor een grondige reiniging kunt u het capsulehuis verwijderen:

- Haal de stekker uit het stopcontact en verwijder het waterreservoir en de lekbak (23).
- Zet het apparaat ondersteboven (24).
- Schroef het capsulehuis los met de zeskantige sleutel door tegen de wijzers van de klok in te draaien (25) (26) (27) (28).
- Spoel het capsulehuis schoon onder stromend water en reinig de twee openingen met behulp van de reinigungsnaald (29).

Wees voorzichtig met de reinigungsnaald!

- Blaas in de door de pijl aangegeven richting (van laag naar hoog) om vuil uit de openingen te verwijderen (30).
- Maak de plek waar het water binnenkomt in het capsulehuis schoon met behulp van het speciale lontje dat zich aan het uiteinde van de reinigungsnaald bevindt (meegeleverd met het apparaat) (31).
- Maak de twee openingen nogmaals schoon met behulp van de reinigungsnaald (29).
- Plaats het capsulehuis in de zeskantige sleutel en schroef het weer vast (niet te vast aandraaien, maak geen gebruik van de capsulehouder) (32).

Ontkalken

Voor een optimale werking van het apparaat en voor een goede kwaliteit van de koffie raden wij u aan om het apparaat regelmatig te ontkalken (het is afhankelijk van de hardheid van het water hoe vaak u het apparaat moet ontkalken, maar het dient in elk geval minstens eens in de zes maanden te gebeuren).

Voor nadere informatie kunt u zich wenden tot de Nespresso-Club, die een volledige

ontkalkingsset ter beschikking stelt. Het apparaat is geleverd met een speciale zeskantige sleutel en een reinigingsnaald; deze accessoires kunt u ook gebruiken bij het ontkalken van uw apparaat.

Let op: gebruik geen azijn om te ontkalken!

Oplossingen voor enkele problemen

Probleem:

De temperatuur van de koffie is te laag.

Oplossing:

- Zet de kopjes op de warmhoudplaat voordat u koffie zet.
- Verwarm de lege capsulehouder voor door warm water door te laten lopen voordat u koffie zet.

Probleem:

De pomp maakt veel lawaai.

Oplossing:

- Controleer of het waterreservoir gevuld is.
- Controleer of het waterreservoir correct geplaatst is.

Probleem:

De melk voor cappuccino schuimt niet genoeg.

Oplossing:


- Reinig het stoom-/warmwaterpijpe en, indien nodig, het opschuimhulpstuk.
- Gebruik geen melk die te oud of te koud is (koelkasttemperatuur).

Probleem:

De koffie loopt niet door.

Oplossing:

- Controleer of het waterreservoir gevuld is.

- Controleer of het waterreservoir correct geplaatst is.
- Controleer of het capsulehuis moet worden ontstopt: verwijder de capsulehouder en draai de functieschakelaar op stand «  » . Als het water niet ongehinderd doorloopt (twee duidelijk zichtbare waterstralen), dient u het capsulehuis te reinigen en te ontstoppen (zie hoofdstuk «Schoonmaken» (29) (31)).
- Controleer of het apparaat ontkalkt moet worden.

Probleem:

De koffie loopt langs de capsulehouder.

Oplossing:

- Controleer of de capsulehouder goed geplaatst en goed aangedraaid is.
- Reinig de capsulehouder.

Voor nadere informatie kunt u zich wenden tot de Nespresso-Club.

Descripción

- a** Depósito extraíble para el agua
- b** Placa calentatazas
- c** Selector de función
- d** Interruptor Puesta en marcha/Paro
- e** Selector vapor o agua caliente
- f** Tubo orientable vapor/agua caliente
- g** Accesorio cappuccino
- h** Portacápsulas
- i** Rejilla
- j** Placa recogegotas
- k** Llave hexagonal especial (para desmontar el casco de la cápsula)
- l** Aguja de limpieza

- No sumerja nunca el aparato en agua.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños y no deje colgando el cable de alimentación eléctrica.
- Siga atentamente las instrucciones para desincrustar las formaciones de cal.
- No ponga en marcha la máquina si está o parece estropeada, o si el cable de alimentación eléctrica está en mal estado.
- Si el cable u otro elemento específico se estropean, deben sustituirse únicamente en un centro de servicios concesionario de KRUPS. En ningún caso ha de abrir usted el aparato.
- Antes de hacer pasar el café, compruebe que el portacápsulas esté bien apretado y vuelva a poner el selector en « ☉ » antes de aflojarlo.

Consejos de seguridad



- Antes de poner en marcha la cafetera espresso, lea cuidadosamente estas instrucciones. Este aparato debe conectarse a una toma de tierra. Asegúrese de que el voltaje indicado en la placa de datos del aparato se corresponde con el de su conexión eléctrica.
- No sitúe el espresso sobre una superficie caliente (como una placa de cocina eléctrica) ni cerca de una llama de gas.
- No extraiga el portacápsulas mientras esté pasando el agua, ya que el aparato se halla en ese momento bajo presión.
- No utilice el aparato si la placa recogegotas y la rejilla no están colocados en su lugar.
- El enchufe debe desconectarse siempre que exista algún problema durante la preparación del café y antes de limpiar el aparato.
- Nunca desenchufe tirando del cable de alimentación eléctrica, que no debe colocar sobre un saliente o rincón de un mueble.
- Evite el contacto del cable de alimentación eléctrica o de sus manos con las partes calientes del aparato (placa calentatazas, portacápsulas, vaporizador).

Accesorios

La máquina se entrega con una serie de accesorios que le proporcionarán unos resultados óptimos:

- 4 tazas
- 4 variedades de café Nespresso (4x10 cápsulas)
- 1 llave hexagonal (para desmontar el casco de la cápsula)
- Aguja de limpieza

Para cualquier información relacionada con las diferentes variedades de café disponibles o para solicitar las cápsulas, diríjase a su Club Nespresso.

Preparación del aparato

- Levante la tapa del depósito y quítela para llenarlo **(1) (2)**
- Contenido máximo 1,8 litros, o sea unas 25 tazas de espresso.
- Vuelva a colocar el depósito en su sitio y apoye bien para que se abra la válvula interior. Cierre de nuevo la tapa **(3) (4)**.

Le recomendamos que siga los pasos siguientes para obtener un buen café:

- vacíe el depósito del agua después de cada uso
- cambie el agua a diario
- no utilice agua mineral ni destilada
- limpie el depósito al menos una vez por semana

Antes de la primera utilización

- Enchufe el aparato.
- Enjuague bien el sistema de calentado haciendo pasar dos depósitos de agua (sin cápsula ni portacápsulas).
- Inserte el portacápsulas vacío en la corona de fijación, sitúe el asa unos 90° a la izquierda y gírela (5).

Una vez en su sitio con una cápsula, el asa debe estar de cara a usted o ligeramente hacia la izquierda.

- Coloque un recipiente lo más grande posible bajo el portacápsulas, y otro bajo la salida vapor/agua caliente. El selector de función deberá estar en posición «☉» (6).
- Pulse el interruptor Puesta en marcha/Paro (7). El indicador luminoso del termostato (amarillo) se encenderá.
- En el momento en que se apague (la máquina estará caliente), ponga el selector agua caliente/vapor en posición «☐», haga pasar medio depósito por la salida de café, girando el selector sobre la posición «☒» (8); a continuación, póngalo en posición «☕». El resto del agua limpiará así el circuito vapor/agua caliente (9).

Preparación de un espresso

- Llene de agua el depósito.
- Precaliente el portacápsulas poniéndolo en la corona de fijación (pero vacío, sin cápsula)
- Gire el selector de función sobre «☉». Encienda el aparato (10). Espere a que se apague el indicador luminoso de temperatura (amarillo).

Le recomendamos que gire el selector de función en la posición «☒» durante unos cinco segundos antes de cada primer y último café del día, para enjuagar rápidamente el sistema y evitar de esta forma que queden enganchadas partículas de café; seguidamente ponga la cápsula.

- Ponga la cápsula boca abajo en el portacápsulas (11); cada una contiene la dosis de café fresco suficiente para una taza de espresso.
- Vuelva a colocar en su lugar el portacápsulas y apriete hasta que el asa se encuentre dirigida hacia usted o muy ligeramente orientada hacia la izquierda (12).
- Sitúe una taza precalentada (véase «Precalentar las tazas») bajo la salida «café».
- Ponga el selector de función en posición «☒» (13).
- Una vez preparado el espresso vuelva a poner el selector de función en «☉», quite el portacápsulas y deseche la cápsula utilizada (14).
- Con la finalidad de preparar su próximo espresso en las mejores condiciones de temperatura posibles, vuelva a colocar el portacápsulas en su lugar.

Preparación de agua caliente

- Llene el depósito con agua.
- Gire el selector de función sobre «☉», ponga en marcha el aparato y ponga el selector agua caliente/vapor sobre la posición «☐».
- Cuando se haya apagado el indicador amarillo de temperatura, introduzca el tubo vapor/agua caliente en un recipiente, que deberá sostener en posición vertical.
- Gire el selector de función sobre la posición «☕» (15). En cuanto haya agua suficiente en el recipiente, vuelva a ponerlo en «☉». Gire entonces el tubo del vapor hacia el interior, por encima de la rejilla, para que las gotas caigan en el recipiente.

Atención: el tubo del vapor/agua caliente estará muy caliente.

Obtención de vapor




El vapor sirve para espumar la leche para un cappuccino, para precalentar las tazas o para calentar cualquier líquido; el ruido que se oye durante el funcionamiento se debe a la puesta en marcha intermitente de la bomba de agua.


¡Atención! Antes de obtener el vapor, compruebe que el portacápsulas situado en la máquina está vacío, para evitar así que el café se deseeque y bloquee el orificio de salida.

Espumar la leche para un cappuccino

Usted puede espumar la leche para confeccionar un cappuccino. Para obtener un resultado óptimo, utilice el accesorio especialmente concebido para ello. Adáptelo al tubo del vapor/agua caliente (16).

Atención : Este accesorio sólo puede emplearse para este uso.

- Vierta unos 100 ml de leche descremada en un recipiente pequeño y alto (contenido máximo 0,5 l) que pueda pasar bajo el tubo del vapor; tanto el recipiente como la leche deben estar fríos previamente (no enjuague el recipiente con agua caliente antes de usarlo).
- Prepare en primer lugar el espresso, llenando la taza hasta la mitad.
- Quite la cápsula usada y vuelva a colocar en su lugar el portacápsulas vacío. Ponga el selector agua caliente/vapor en la posición «  » (17).
- Cuando se haya apagado el indicador amarillo de temperatura, introduzca el tubo del vapor en el recipiente que contiene la leche, de manera que su extremo esté totalmente sumergido en ésta.
- Gire el selector de función sobre la posición «  » (18). No mueva el recipiente en el transcurso de la preparación y evite que el tubo toque el fondo, lo que impediría la salida del vapor. Una vez finalizada la operación, gire el selector de función sobre la posición «  ».




- Aleje el recipiente y gire durante unos instantes el selector de función sobre la posición «  » para eliminar los restos de leche que pudieran quedar en el extremo del tubo.

- Quite el accesorio cappuccino del tubo del vapor/agua caliente y límpielo (véase «Mantenimiento»). Limpie inmediatamente el tubo con una esponja humedecida.





Precalentar las tazas

Antes de preparar el primer espresso del día, debe precalentar las tazas con agua muy caliente.

Para la siguiente utilización, podrá precalentar las tazas en la placa de mantenimiento de la temperatura del aparato.

- Precaliente las tazas con agua muy caliente.
- Gire el selector de función sobre la posición «  ».
- Coloque el portacápsulas sin cápsula y ponga en marcha el aparato.
- Sitúe la taza debajo del portacápsulas. Una vez se haya apagado el indicador luminoso amarillo de control, gire el selector de función sobre la posición «  ». Deje pasar el agua caliente a la taza. En cuanto esté llena, gire el selector de función sobre la posición «  ».

Calentar líquidos

- Gire el selector de función sobre la posición «  ».
- Ponga en marcha el aparato y ponga el selector agua caliente/vapor en la posición «  » (17).
- Cuando se apague el indicador luminoso amarillo, introduzca el tubo del vapor/agua caliente en un recipiente que contenga el líquido a calentar y gire el selector de función sobre la posición «  » (19).
- Al finalizar la operación, vuélvalo a colocar sobre la posición «  ».

Importante: Si desea preparar un café justo

después de un cappuccino o de haber recalentado un líquido, deje enfriar el aparato hasta la temperatura «café».



Para ello puede:

- Colocar el portacápsulas sin cápsula en su lugar y hacer pasar dos tazas de agua por la salida del café.

Limpieza

- No introduzca los accesorios de su Espresso en un lavavajillas.
- Después de la utilización, vacíe el depósito de agua.

Cada vez que haga café o vapor, el sistema de calentamiento disminuirá la presión (emisión de un silbido) y el agua que salga lo hará hacia la cubeta de goteo; vacíe la cubeta y límpiela cada 20 cafés. Quite igualmente la rejilla y límpiela.

- Antes de volver a colocar en su lugar la cubeta y la rejilla, asegúrese de que la pieza de plástico esté bien situada en la parte posterior de la cubeta de goteo (20).
- La mejor forma de limpiar el portacápsulas consiste en insertarlo en la máquina, sin cápsula, y girar el botón de función sobre la posición «». De esta forma, se limpiará bajo presión. Vuelva a poner el selector en la posición «». El portacápsulas puede introducirse en el lavavajillas.
- Después de cada utilización, limpie el tubo del vapor/agua caliente con una esponja humedecida.
- Si estuviera embozado el vaporizador, extraiga el tubo con una moneda y desembócelo con una aguja.
- Cuando vuelva a montar el vaporizador, compruebe que la junta de caucho esté bien colocada (21).

Para la limpieza del accesorio cappuccino:

- separe las partes **A** y **C** de la varilla metálica **B**; limpie las tres partes con agua caliente (22).
- Si el pequeño orificio del extremo **A** estuviera embozado, desembócelo con una aguja fina.

Para una limpieza en profundidad, es posible quitar el casco de la cápsula:

- Desenchufe el aparato, quite el depósito de agua y el cajón recogegotas (23).
- Ponga la máquina bocabajo (24).
- Extraiga el casco de la cápsula con la llave, en el sentido contrario al de las agujas del reloj (25) (26) (27) (28).
- Enjuague bien el casco con agua corriente y limpie las dos perforaciones con el utensilio para desembozar (29).

Tenga cuidado cuando utilice este utensilio, ya que una mala manipulación podría producirle heridas.

- Sople en el sentido indicado por la flecha (de abajo hacia arriba) para que se desprendan las impurezas de las perforaciones (30).
- Limpie la llegada de agua al casco con la ayuda de la mecha especial que se encuentra en el extremo del utensilio para desembozar (se entrega con la máquina) (31).
- Limpie por segunda vez las dos perforaciones con la ayuda del utensilio para desembozar (29).
- Sitúe el casco de la cápsula en la llave hexagonal y vuélvalo a atornillar (no apriete demasiado ni emplee el portacápsulas a tal efecto) (32).

Desincrustación

Para un funcionamiento óptimo de su aparato y para obtener la mejor calidad del café le aconsejamos que descalcifique regularmente su máquina Krups Nespresso System (con mayor o menor frecuencia según la dureza del agua, pero al menos una vez cada seis meses).

Para mayor información diríjase a su Club Nespresso, que pone a su disposición un «kit» de desincrustación completo. El aparato se entrega con una llave hexagonal especial y un utensilio para desembozar, que también le servirá para desincrustar el aparato.

¡Atención! : ¡En ningún caso utilice vinagre para eliminar la cal!

Soluciones a algunos problemas

Problema:

La temperatura del café es demasiado baja.

Soluciones:

- ponga las tazas en el calentatazas antes de preparar el café.
- precaliente el portacápsulas vacío, dejando pasar agua caliente antes de hacer el café.

Problema:

La bomba hace mucho ruido.

Soluciones:

- asegúrese de que hay agua en el depósito.
- compruebe si el depósito está bien colocado.

Problema:

La leche para el cappuccino no es bastante espumosa.


Solución:

- limpie el tubo del vapor/agua caliente y, si hace falta, el accesorio cappuccino.
- no emplee leche poco fresca o demasiado fría (temperatura de la nevera).

Problema:

No sale el café.

Soluciones:

- compruebe si hay agua en el depósito.
- cerciórese de que el depósito está bien colocado.
- compruebe si el casco de la cápsula está embozado girando el selector de función sobre la posición «  »: si el agua no sale libremente (dos chorros de agua bien visibles), limpie y desemboce el casco de la cápsula (véase "Limpieza") (29) (31).
- asegúrese de que el aparato no tiene un exceso de cal.

Problema:

El café se sale por los lados del portacápsulas.

Soluciones:

- compruebe si el portacápsulas está bien colocado y bastante apretado.
- limpie el portacápsulas.

Para mayor información, le rogamos se dirija a su Club Nespresso.

Descrizione

- a** Serbatoio acqua estraibile
- b** Piano scalda-tazze
- c** Selezione funzioni
- d** Interruttore avviamento/arresto
- e** Selettore vapore/acqua calda
- f** Beccuccio orientabile vapore/acqua calda
- g** Accessorio «cappuccino»
- h** Porta-capsule
- i** Griglia
- j** Raccogli-gocce
- k** Chiave esagonale speciale (per lo smontaggio del contenitore capsule)
- l** Astina di pulizia

Consigli di sicurezza



- Non utilizzate la Vostra macchina del caffè espresso, senza aver letto attentamente queste istruzioni per l'uso. Collegare sempre l'apparecchio ad una presa elettrica provvista di terra e verificate che la tensione indicata sulla sua placca segnaletica corrisponda a quella del Vostro contatore.
- Non appoggiate mai la Vostra macchina espresso sopra una superficie calda (es.: piastra elettrica) o in prossimità di una fiamma.
- Non estraete mai il porta-capsule contenente la miscela del caffè - durante il passaggio dell'acqua poiché l'apparecchio, a questo punto, è sotto pressione.
- Non utilizzate l'apparecchio senza che il piatto raccogli-gocce e la griglia siano al loro posto.
- L'apparecchio deve essere scollegato dalla rete elettrica (togliete la presa) in caso di problemi durante il funzionamento o prima delle operazioni di pulizia.
- Il cordone elettrico non deve mai essere tirato per scollegare l'apparecchio e mai pressato fra angoli vivi o mobili.
- Evitate che sia il cordone che le Vostre mani

vengano a contatto con le parti calde della macchina del caffè (ripiano scalda-tazze, porta-capsule, beccuccio del vapore).

- Non immergete mai l'apparecchio nell'acqua.
- Tenete l'apparecchio fuori della portata dei bambini e non lasciate penzolare il cordone elettrico.
- Per l'operazione di disincrostazione, atteneteVi scrupolosamente alle istruzioni.
- Non utilizzate l'apparecchio se rilevate dei guasti o se il cordone elettrico risulta danneggiato.
- Sia il cordone che ogni altro specifico elemento dell'apparecchio, se danneggiati, devono essere sostituiti solo da un Centro di Assistenza Tecnica KRUPS. In nessun caso l'apparecchio deve essere manomesso da Voi stessi.
- Prima dell'erogazione del caffè, verificate che il porta-capsule sia ben chiuso. Prima di riaprirlo riportate il selettore su «☉».

Accessori

Al fine di un risultato ottimale, l'apparecchio è dotato di una serie di accessori:

- 4 tazze
- 4 varietà di caffè Nespresso (4x10 capsule)
- 1 chiave esagonale speciale (per smontare il porta-capsule)
- 1 astina di pulizia

Per ogni informazione complementare sulle differenti qualità di caffè proposte o per ordinare le capsule, indirizzateVi al vostro Nespresso-Club

Preparazione dell'apparecchio

- Alzate il coperchio del serbatoio, quindi estraetelo per riempirlo **(1) (2)**

Contenuto massimo : 1,8 lt. - circa 26 tazzine

- Riposizionate il serbatoio premendo bene affinché la valvola inferiore si apra. Riabbassate il coperchio **(3) (4)**

Per ottenere un buon caffè, Vi raccomandiamo di seguire alla lettera i seguenti punti :

- Dopo ogni utilizzo, vuotate del suo contenuto il serbatoio.
- Rinnovate quotidianamente l'acqua.
- Non utilizzate mai acqua minerale o distillata.
- Pulite bene il serbatoio almeno una volta la settimana.

Precedentemente al primo utilizzo

- Collegate l'apparecchio alla rete elettrica.
- Precedentemente al primo utilizzo effettuate un'operazione di risciacquo facendo passare (senza capsule e porta-capsule) nel sistema di riscaldamento uno o due serbatoi d'acqua corrente.
- Montate il porta-capsule vuoto senza la corona di fissaggio : per farlo, posizionate l'impugnatura a circa 90° a sinistra, quindi girate (5).

Comprensivo della capsula, l'impugnatura deve trovarsi davanti a Voi o leggermente alla Vostra sinistra.

- Mettete un recipiente, il più grande possibile, sotto il porta-capsule ed un altro sotto l'uscita vapore/acqua calda. Il selettore di funzione deve trovarsi in posizione «☉» (6).
- Premete l'interruttore Avviamento/Arresto (7). La spia luminosa del termostato (gialla) si accende.
- Quando la spia si spegne (l'apparecchio ha raggiunto la giusta temperatura), mettete il selettore acqua calda/vapore sulla posizione «☼» e quello di funzione sulla posizione «☽» (8). Lasciate fuoriuscire dall'erogatore del caffè circa mezzo serbatoio d'acqua, quindi portate il selettore funzione sulla posizione «☾». Il resto dell'acqua andrà così a sciacquare il circuito vapore/acqua calda (9)

Preparazione di un caffè espresso

- Riempite il serbatoio di acqua corrente.
- Per preriscaldare il porta-capsule, lasciatelo posizionato senza la corona di fissaggio e senza capsula.
- Girate il selettore di funzione su «☉». Accendete l'apparecchio (10). Attendete che la spia luminosa si spenga.



Noi Vi consigliamo - ogni primo ed ultimo caffè della giornata - di lasciare per circa 5 secondi il selettore di funzione posizionato su «☽» per lavare rapidamente il sistema ed evitare che particelle di caffè restino in circolo, quindi mettete la capsula.

- Estraiete il porta-capsule, mettete la capsula testa in basso verso il porta-capsule (11).
- Ogni capsula contiene una dose di caffè fresco per una tazza di caffè espresso
- Riposizionate il porta-capsule e chiudete fino a che l'impugnatura non si trova proprio davanti a Voi o leggermente spostata verso sinistra (12).
- Mettete la tazza, precedentemente scaldata (vedere «Preriscaldamento tazze») sotto l'uscita del caffè.
- Mettete il selettore di funzione in posizione «☽» (13).
- Una volta erogato l'espresso, riportate il selettore di funzione su «☉» estraete il porta-capsule, ed eliminate la capsula usata (14).
- Affinché l'espresso seguente abbia la stessa temperatura ottimale, reinserite il porta-capsule vuoto al suo posto, per il mantenimento del calore.

Preparazione dell'acqua calda

- Riempite il serbatoio di acqua corrente.
- Portate il selettore di funzione su «☉», accendete l'apparecchio e mettete il selettore acqua calda/vapore su «☼».
- Quando la spia luminosa della temperatura si spegne, immergete il beccuccio acqua

calda/vapore in un recipiente che terrete verticalmente.

- Girate il selettore di funzione sulla posizione «» (15). Quando l'acqua calda raggiunge il livello desiderato, riportatelo su «». Fatto questo, girate il beccuccio verso l'interno, sopra la griglia di modo che le gocce cadano dentro la base di raccolta.

Attenzione : il beccuccio vapore/acqua calda è bollente.

Realizzazione del vapore


Il vapore serve a far montare il latte per il cappuccino, a preriscaldare le tazze o a riscaldare qualsiasi liquido. Il rumore che si sente durante l'operazione è dovuto alla messa in moto della pompa dell'acqua.




Attenzione : Prima di fare del vapore, verificate che il porta-capsule sia vuoto, per evitare che il caffè diventi secco ed ostruisca l'orifizio della fuoriuscita caffè.

Fare montare il latte del cappuccino

Potete far montare il latte per la preparazione dei cappuccini. Per ottenere un risultato ottimale, utilizzate l'accessorio che è stato appositamente studiato a tale scopo. Posizionatelo sul beccuccio vapore/acqua calda (16).

Attenzione : questo accessorio può essere usato solo ed esclusivamente per tale scopo.




- Versate circa 100 ml di latte in un piccolo ma alto recipiente (contenuto max 0,5 lt) che possa essere allocato sotto l'orifizio di uscita del caffè. Il latte deve essere freddo così come il recipiente che non deve essere lavato con acqua calda, prima del suo utilizzo).
- Prima di tutto preparate l'espresso, riempiendo a metà circa, la tazza.
- Estraete la capsula usata e rimettete il porta-capsule vuoto al suo posto. Portate il selettore acqua calda/vapore sulla posizione «» (17).

- Quando la spia luminosa della temperatura si spegne, immergete il beccuccio del vapore nel recipiente contenente il latte, di modo che la sua estremità sia completamente immersa nel liquido.
- Girate il selettore di funzione su «» (18). Durante la preparazione, non muovete il recipiente e fate attenzione che il beccuccio non tocchi il fondo del recipiente, impedendo al vapore di uscire. Terminata tale operazione, girate il selettore di funzione sulla posizione «».
- Allontanate il recipiente e girate per un istante il selettore di funzione sulla posizione «» per eliminare eventuali resti di latte dentro al beccuccio.
- Togliete l'accessorio «cappuccino» dal beccuccio vapore/acqua calda e pulitelo (vedere paragrafo «Manutenzione»). Ripassate immediatamente il beccuccio con una spugna umida.


Preriscaldamento delle tazzine

Per il primo espresso della giornata, Vi consigliamo di preriscaldare le tazzine con dell'acqua molto calda.

Al seguente utilizzo, potete invece preriscaldare le tazzine sul piano di mantenimento temperatura dell'apparecchio.

- Preriscaldare le tazze con acqua molto calda.
- Girate il selettore di funzione sulla posizione «».
- Posizionate il porta-capsule vuoto nel suo alloggio ed accendete l'apparecchio.
- Mettete la tazza sotto il porta-capsule. Una volta che la spia luminosa si è spenta, girate il selettore di funzione su «». Lasciate che l'acqua calda scenda nella tazza fino a riempirla, quindi riportate il selettore di funzione sulla posizione «».

Riscaldamento di liquidi

- Girate il selettore di funzione su «».
- Accendete l'apparecchio e portate il selettore

acqua calda/vapore sulla posizione «☕» (17).

- Quando la spia luminosa si spegne, immergete il beccuccio vapore/acqua calda nel recipiente contenente il liquido da riscaldare e girate il selettore di funzione su «☕» (19).
- Ad operazione ultimata, riportatelo su «☕»

Importante : se desiderate fare un caffè subito dopo aver fatto un cappuccino o riscaldato del liquido, dovete lasciar raffreddare l'apparecchio fino alla temperatura «caffè».

Per fare questo :

- Mettete il porta-capsule vuoto nel suo alloggio, posate un recipiente sotto l'uscita del caffè e fate passare il corrispondente di due tazze di acqua.

Pulizia

- Non mettete mai gli accessori nella lavastoviglie.
- Dopo ogni utilizzo vuotate il serbatoio dell'acqua.

Ogni volta che fate del caffè o del vapore, il sistema di riscaldamento scatta (emissione di un fischio) e l'acqua che fuoriesce finisce dentro il raccogli-gocce; dopo circa 20 caffè diventa quindi necessario vuotare la base e pulirla. Estraiete e pulite anche la griglia.

- Prima di riposizionare base e griglia verificate che la parte in plastica sia ben messa dietro il (20).
- La migliore maniera di pulire il porta-capsule è di inserirlo, vuoto, nell'apparecchio e di girare il selettore di funzione su «☕». In questo modo avverrà una pulizia sotto pressione. Riportate il selettore sulla posizione «☕». Il porta-capsule può essere lavato anche in lavastoviglie.
- Il beccuccio vapore/acqua calda deve essere pulito con una spugna umida dopo ogni utilizzo.
- Se l'orifizio risulta otturato, svitate il tubicino - aiutandoVi con una moneta - e con un ago, sturatelo.

- Al momento di rimontare il beccuccio, fate attenzione che il giunto in caucciù, sia bene al suo posto (21).

Per la pulizia dell'accessorio «cappuccino» :

- Separate le parti **A** e **B** dall'astina metallica **C** e pulitele con dell'acqua calda (22).
- Se il piccolo orifizio dell'estremità della parte **A** è ostruito, pulitelo con un ago fine.

Per una pulizia più profonda è possibile estrarre tutto il blocco-capsule :

- Scollegate l'apparecchio ed estraete sia il serbatoio dell'acqua che il raccogli-gocce (23).
- Girate sotto sopra l'apparecchio (a testa in giù)
- Svitare il blocco capsule con la chiave speciale, in senso antiorario (25, 26, 27, 28)
- Lavatelo bene sotto l'acqua corrente e pulite accuratamente i due fori con l'astina di pulizia (29).

Fate molta attenzione nell'utilizzo di questo utensile : una cattiva manipolazione può ferirVi.

- Soffiate nel senso indicato dalla freccia (dal basso in alto), per liberare bene i fori dalle impurità (30).
- Pulite l'orifizio dell'arrivo dell'acqua del gruppo capsule con il filamento speciale che si trova all'estremità dell'ago di pulizia(dato in dotazione dell'apparecchio) (31).
- Pulite una seconda volta i due fori (29) con l'utensile speciale
- Rimettete il gruppo capsule dentro la chiave esagonale speciale e avvitate il tutto (non stringete troppo forte e non utilizzate per questo il porta-capsule (32).

Disincrostazione

Per un funzionamento ottimale del Vostro apparecchio e per la qualità del Vostro caffè, Vi consigliamo di effettuare regolarmente l'operazione di disincrostazione del Vostro Nespresso Club (più o meno spesso, secondo la durezza della Vostra acqua, ma almeno una volta ogni sei mesi).

Per maggiori informazioni, indirizzateVi al Vostro Nespresso Club, che mette a disposizione un kit per una completa disincrostazione. L'apparecchio viene consegnato dotato di una chiave esagonale speciale e di una astina di pulizia. Questi utensili Vi saranno molto utili per l'opera di disincrostazione del Vostro apparecchio.

Attenzione : In nessun caso dovete usare dell'aceto.

Soluzioni per qualche problema

Problema :

La temperatura del caffè è troppo bassa

Soluzione :

- prima di fare il caffè, preriscaldate le tazze
- prima di fare il caffè, preriscaldate il porta-capsule vuoto, facendovi passare dell'acqua calda.

Problema :

La pompa emette un forte rumore

Soluzione :

- assicurateVi che ci sia acqua nel serbatoio
- verificate che il serbatoio sia ben posizionato

Problema :

Il latte non risulta abbastanza cremoso

Soluzione :


- pulite bene il beccuccio del vapore/acqua calda ed all'occorrenza anche l'accessorio «cappuccino»
- verificate che il latte utilizzato non sia troppo vecchio o troppo freddo (temperatura da frigo)

Problema:

Il caffè non scende

Soluzione:

- Verificate che ci sia acqua nel serbatoio
- AssicurateVi che il serbatoio sia ben posizionato

- Verificate che l'alloggio della capsule non sia bloccato; togliete il porta-capsule e girate il selettore di funzione in posizione «» : se l'acqua non scende correttamente (2 getti d'acqua ben visibili), pulite e sbloccate l'alloggio della capsule (vedere paragrafo Pulizia) **(29) (31)**.
- AssicurateVi che l'apparecchio non sia incrostato.

Problema:

Il caffè fuoriesce dai lati del porta-capsule

Soluzione:

- Verificate che il porta-capsule sia ben posizionato e ben chiuso.
- Pulite il porta-filtro.

Per più ampie informazioni, rivolgeteVi al Vostro Nespresso Club.

